



SPINWAVE® SMARTSTEAM™ VAPROUILLE À VAPEUR POUR LE RÉCURAGE ET L'ASSAINISSEMENT MODÈLES 3712 ET 3897

Instructions de sécurité importantes.....2

Que contient la boîte?3

Assemblage.....3

Remplissage du réservoir d'eau propre.....3

Contrôles et affichage.....4

Nettoyage et assainissement à la vapeur.....5

Rangement de l'appareil.....6

Diagnostics de panne.....7

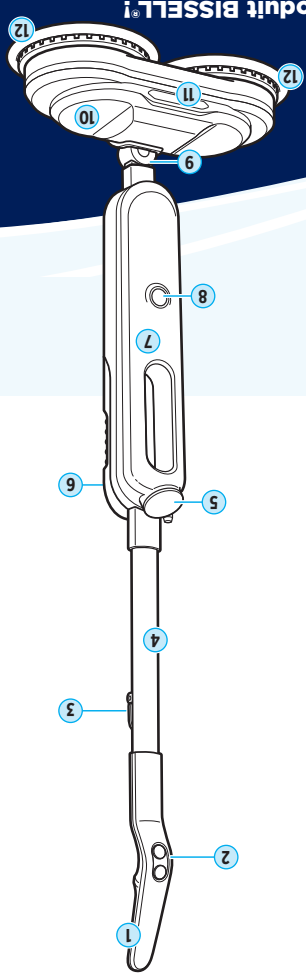
Garantie limitée.....7

Présentation du produit

1. Manche
2. Boutons de mode
3. Crochet supérieur du range-cordon
4. Tube du manche
5. Afficheur à DEL
6. Réservoir d'eau
7. Corps
8. Bouton d'alimentation
9. Tige de la tête de vadrouille
10. Pied
11. Lumières à DEL (certains modèles seulement)
12. Tapis de vadrouille



Visitez-nous en ligne pour un tour d'horizon complet de votre nouvel achat, dont des vidéos, des conseils, de l'assistance et bien plus encore. Vous voulez commencer tout de suite? Le présent guide contient toutes les informations dont vous avez besoin pour configurer votre nouveau produit. Jetons-y un coup d'œil...

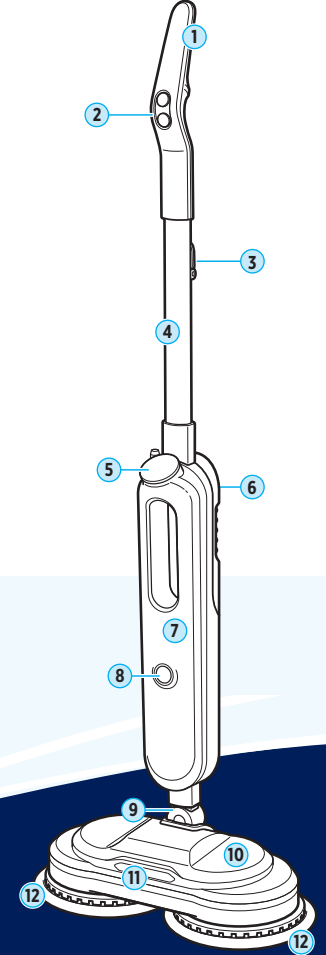


SPINWAVE® SMARTSTEAM™ SCRUBBING AND SANITIZING STEAM MOP MODEL 3712, 3897 SERIES

| | |
|------------------------------------|---|
| Important Safety Instructions..... | 2 |
| What's in the Box? | 3 |
| Assembly | 3 |
| Filling the Clean Water Tank..... | 3 |
| Controls and Display..... | 4 |
| Steam Cleaning & Sanitizing | 5 |
| Storing Your Machine..... | 6 |
| Troubleshooting..... | 7 |
| Limited Warranty..... | 7 |

Product Overview

- | | |
|--------------------|--------------------------------------|
| 1. Handle | 8. Power Button |
| 2. Mode Buttons | 9. Mop Head Spindle |
| 3. Upper Cord Wrap | 10. Foot |
| 4. Handle Tube | 11. LED Lights (certain models only) |
| 5. LED Display | 12. Mop Pads |
| 6. Water Tank | |
| 7. Body | |



Meet your new BISSELL® product!

Go online for a comprehensive walkthrough of your new purchase, including videos, tips, support, and more. Want to get started right away? This guide has all the information you need to set up your new product. Let's take a look...



IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

 **READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING YOUR APPLIANCE.**
When using an electrical appliance, basic precautions should be observed, including the following:

WARNING

TO REDUCE THE RISK OF FIRE, ELECTRIC SHOCK OR INJURY:

- This appliance can be used by children 8 years old and above, and persons with reduced physical, sensory and mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Do not allow to be used as a toy. Close attention is necessary when used by or near children. **WARNING: CHOKING HAZARD** – Includes small parts. Not for children under 3 yrs.
- If the cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Use extra care when cleaning on stairs.
- Do not use with damaged cord or plug.
- Do not expose this product to rain or moisture. Store indoors when not in use.
- Always turn OFF this appliance before connecting or disconnecting the nozzle. Do not direct steam at people, animals, or at electrical outlets.
- Unplug from outlet when not in use and before conducting maintenance or troubleshooting.
- Do not leave steam cleaner unattended.
- Do not expose hair, loose clothing, fingers or body parts to openings or moving parts.
- Do not service steam cleaner when it is plugged in.
- Do not handle steam cleaner with wet hands.
- Do not use steam cleaner if it has been dropped, damaged, left outdoors or dropped into water, return it to a service center.
- Do not pull or carry by cord, use cord as a handle, close door on cord, pull cord around sharp corners or edges, or expose cord to heated surfaces.
- Do not unplug by pulling on cord.
- Do not use appliance in an enclosed space filled with vapor given off by oil-based paint, paint thinner, some moth-proofing substances, flammable dust, or other explosive or toxic vapors.
- Do not allow to be used as a toy.
- Do not use on leather, wax polished furniture or floors, synthetic fabrics, velvet or other delicate, steam-sensitive materials.
- Do not immerse in water or liquid.
- Not for space heating purposes.
- Do not use for any purpose other than described in this user guide.
- Use only manufacturer's recommended attachments – use of attachments not provided or sold by BISSELL® may cause fire, electric shock or injury.
- Never put descaling, aromatic, alcoholic, detergent or vinegar products into the steam cleaner, as this may damage it or make it unsafe for use.
- Unplug by grasping the plug, not the cord.
- Close attention is necessary when used by or near children.
- Keep the appliance out of reach of children when it is energized or cooling down.
- The foot surfaces are liable to get hot during use.
- Do not open the aperture during use.
- The longer cord should be arranged so that it will not drape over the countertop or tabletop where it can be tripped over, snagged, or pulled on unintentionally (especially by children).
- Plastic film can be dangerous. To avoid danger of suffocation, keep away from children.
- To reduce the risk of a leaking condition, do not store where freezing may occur. Damage to internal components may result.
- Keep appliance on a level surface.
- Surface may be hot. Avoid contact.
- Do not use for any purpose other than described in this user guide.
- Use only manufacturer's recommended pads.
- Close attention is necessary when used near children and pets.
- Avoid exerting excessive pressure on mop pole as breaking may occur.
- **CAUTION** – to reduce the risk of injury from moving parts – unplug before servicing.
- Do not use outdoors.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

THIS MODEL IS FOR HOUSEHOLD USE ONLY.
COMMERCIAL USE OF THIS UNIT voids THE MANUFACTURER'S WARRANTY.



THIS APPLIANCE HAS A POLARIZED PLUG

To reduce the risk of electric shock, this appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). This plug will fit in a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully in the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician to install a proper outlet. Do not change the plug in any way.

CET APPAREIL POSSÈDE UNE FICHE POLARISÉE
Cet appareil possède une fiche polarisée (où l'une des lames est plus large que l'autre) afin de réduire les risques de décharge électrique. Dans une prise électrique polarisée, cette fiche peut être insérée dans un seul sens. Si la fiche ne peut être insérée complètement dans la prise, inversez la fiche. Si elle ne peut toujours pas être insérée, consultez un électricien qualifié pour faire installer une prise de courant adéquate. Ne modifier la fiche en aucune façon.

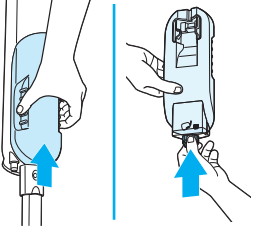
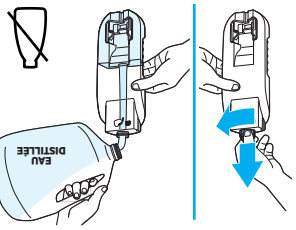
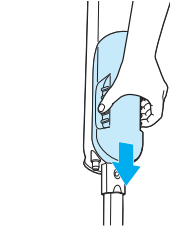
CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

CE MODÈLE D'APPAREIL EST DESTINÉ À UN USAGE DOMESTIQUE SEULEMENT.
LA GARANTIE EST ANNULÉE SI L'APPAREIL EST UTILISÉ À DES FINS COMMERCIALES.

- Ne pas utiliser l'appareil dans un espace fermé rempli de vapeurs de peinture à base d'huile, de diluant à peinture ou de certaines substances contre les mites, de poussières inflammables ou d'autres vapeurs explosives ou toxiques.
- Ne pas débarrasser l'appareil en tirant sur le cordon.
- Le cordon à des surtensions charnières.
- De tirer le cordon près de coins ou de bords coupants. Ne pas exposer transporter l'appareil. Éviter de fermer une porte sur le cordon. Éviter
- Ne pas se servir du cordon comme poignée pour tirer ou pour centre de service.
- L'extérieur ou si l'est tombé dans l'eau : retourner l'appareil dans un
- Ne pas utiliser l'appareil s'il a été échappé, endommagé ou laissé à
- Ne pas manipuler l'appareil avec les mains mouillées.
- Ne pas réparer l'appareil lorsqu'il est branché.
- autres parties du du corps aux ouvertures ou aux pièces en mouvement.
- Ne pas exposer les cheveux, les vêtements amples, les doigts et les
- Ne pas laisser l'appareil sans surveillance.
- de procéder au diagnostics de panne.
- Débrancher l'appareil après utilisation et avant d'en faire l'entretien ou
- sur des électrodes.
- Ne pas diriger la vapeur directement vers des personnes, des animaux
- toujours ÉTEINDRE l'appareil avant de raccorder ou de dissocier la buse.
- l'appareil à l'intérieur lorsqu'il n'est pas utilisé.
- Ne pas exposer ce produit à la pluie ni à l'humidité. Conserver
- Ne pas utiliser l'appareil si la fiche ou le cordon est endommagé(e).
- Être très prudent lors du nettoyage des escaliers.
- le fabricant, l'un de ses agents d'entretien ou toute autre personne
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par
- pièces. Tenir hors de portée des enfants de moins de trois ans.
- grande vigilance si l'appareil est utilisé par des enfants ou près d'eux.
- Ne pas laisser des enfants jouer avec l'appareil. Faire preuve d'une
- personne responsable.
- nettoyer ou faire l'entretien de l'appareil sans la surveillance d'une
- de cette personne concernant l'utilisation sécuritaire de l'appareil et
- s'ils comprennent les risques associés. Les enfants ne doivent pas
- ans peuvent utiliser cet appareil sous surveillance d'une
- de ce type d'appareil ainsi que les enfants ayant au moins huit
- mentales réduites, un manque d'expérience ou de connaissances
- Les personnes avec des capacités physiques, sensorielles ou
- **POUR RÉDUIRE LES RISQUES D'INCENDIE, DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE**
- **OU DE BLESSURE :**
-   **AVERTISSEMENT**
- Ne pas laisser des enfants jouer avec l'appareil.
- Ne pas utiliser sur le cuir, les meubles ou les planchers cirés, les tissus synthétiques, les velours ou d'autres matériaux délicats sensibles à la vapeur.
- Ne pas immerger dans l'eau ni dans un autre liquide.
- Non conçu pour le chauffage.
- Ne pas utiliser l'appareil à d'autres fins que celles mentionnées dans le présent guide de l'utilisateur.
- Utiliser seulement les accessoires recommandés par le fabricant :
- l'utilisation d'accessoires non fournis par BISSELL® pourrait provoquer un incendie, une décharge électrique ou des blessures.
- Ne jamais verser de produits détergents, aromatisés, alcoolisés ou détergents ni de vinaigre dans l'appareil de nettoyage à vapeur, car cela pourrait l'endommager ou en rendre l'utilisation dangereuse.
- Pour débarrasser, saisir la fiche et non le cordon.
- Faire preuve d'une grande vigilance si l'appareil est utilisé par des enfants ou près d'eux.
- Garder l'appareil hors de la portée des enfants lorsqu'il est sous tension ou en train de refroidir.
- La surface du pied de l'appareil peut devenir chaude pendant l'utilisation.
- Ne pas ouvrir le capuchon du réservoir pendant l'utilisation.
- Le cordon le plus long doit être disposé de manière à ce qu'il ne passe pas sur le comptoir ou la table où il pourrait causer des trébuchements ou être accroché ou tiré involontairement (surtout par les enfants).
- La pellicule de plastique peut être dangereuse. Pour éviter les risques d'étouffement, tenir hors de portée des enfants.
- Afin de réduire les risques d'apparition de fuites, éviter de ranger l'appareil dans un endroit où il y a risque de gel. Le gel pourrait entraîner des dommages aux composantes internes.
- Maintenir l'appareil sur une surface de niveau.
- La surface peut être chaude. Éviter tout contact avec celle-ci.
- Ne pas utiliser l'appareil à d'autres fins que celles mentionnées dans le présent guide de l'utilisateur.
- Utiliser seulement les lampes recommandées par le fabricant.
- Être très vigilant si l'appareil est utilisé en présence d'enfants ou d'animaux.
- Éviter d'exercer une pression excessive sur le manche de la vadrouille, car il pourrait se briser.
- **ATTENTION** – Afin de réduire les risques de blessures causées par les pièces mobiles, débrancher l'appareil avant de procéder à l'entretien.
- Ne pas utiliser à l'extérieur.

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

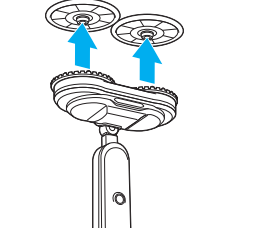
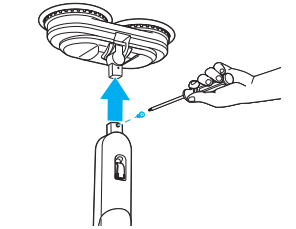
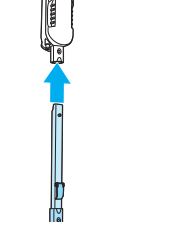
 **LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER L'APPAREIL.**
Lors de l'utilisation d'un appareil électrique, des précautions de base doivent être prises. Y compris ce qui suit :

| | | |
|--|---|---|
|  |  |  |
| <p>3. Vissez et serrez le bouchon. Réinstallez le réservoir d'eau en le faisant glisser vers le bas jusqu'à ce qu'il s'enclenche.</p> | <p>2. Dévissez le bouchon du réservoir d'eau. Cela pourrait endommager l'appareil.</p> | <p>1. Faites glisser le réservoir d'eau vers le haut pour le retirer.</p> |




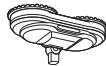


Remarque : L'utilisation d'eau distillée plutôt que de l'eau du robinet est recommandée pour une performance optimale et pour prolonger la durée de vie de votre vadrouille à vapeur. Ne mettez pas de solutions, de produits chimiques ou de produits de nettoyage (y compris le vinaigre) dans le réservoir d'eau. Cela pourrait endommager l'appareil.

Pour ajouter une odeur fraîche pendant que vous nettoyez, essayez les eaux déminéralisées BISSELL® aux divers parfums, comme agrumes, menthe et eucalyptus et Spring Breeze.

Remplissage du réservoir d'eau propre

| | | |
|---|---|---|
|  |  |  |
| <p>3. Positionnez la vadrouille à vapeur directement sur les tampons et alignez le centre de la pièce en plastique des tampons avec le centre de la tête de la vadrouille à vapeur. Appuyez fermement.</p> | <p>2. Insérez le corps de l'appareil dans la tête de la vadrouille à vapeur, jusqu'à ce que les trous de vis soient alignés. Serrez la vis à l'aide d'un tournevis cruciforme.</p> | <p>1. Glissez le manche dans le tube du manche jusqu'à ce qu'il s'enclenche. Faites glisser le tube du manche avec la poignée installée sur le corps de l'appareil jusqu'à ce qu'il s'enclenche.</p> |

Requis pour l'assemblage







| | | | | | |
|---|---|---|---|---|--|
| Manche | Tube du manche | Corps | Tête de vadrouille | Tampons de vadrouille (la quantité et le style peuvent varier selon le modèle) | Vis |
|  |  |  |  |  |  |

Que contient la boîte?

Les accessoires standards varient d'un modèle à l'autre. Afin d'identifier ce que devrait comprendre votre achat, veuillez consulter la liste du « Contenu de la boîte » qui se trouve sur le rabat supérieur de la boîte.

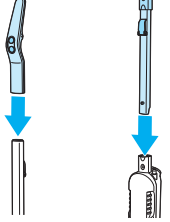
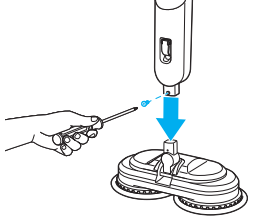
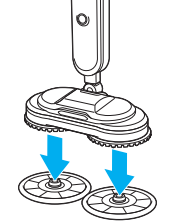
What's in the Box?

Standard accessories may vary by model. To identify what should be included with your purchase, please refer to the "Carton Contents" list located on the carton top flap.

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
|  |  |  |  |  |  |
| Handle | Handle Tube | Body | Mop Head | Mop Pads (quantity and style may vary by model) | Screw |

Assembly

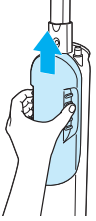
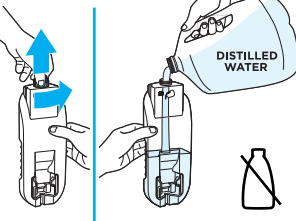
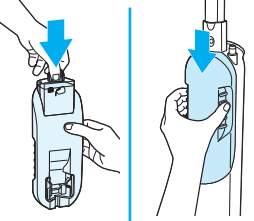
Required for Assembly

| | | |
|--|--|---|
|  |  |  |
| <p>1. Slide handle into handle tube until it clicks into place. Slide handle tube with handle installed to body until it clicks into place.</p> | <p>2. Insert body into steam mop head until screw holes align. Tighten screw with Phillips-head screw driver.</p> | <p>3. Position steam mop directly over mop pads and align center plastic piece on mop pads with center of steam mop head. Press down firmly.</p> |

Filling the Clean Water Tank




Note: Use of distilled water in place of tap water is recommended for optimal steam performance and to prolong the life of your steamer. Do not use formula, chemicals or cleaning solutions (including vinegar) in the water tank. Doing so may cause damage to the machine.

To add a fresh scent as you clean, try BISSELL® Demineralized Waters in scents like Citrus, Eucalyptus Mint and Spring Breeze.

| | | |
|---|--|---|
|  |  |  |
| <p>1. Slide water tank upward to remove.</p> | <p>2. Unscrew water tank cap to open and fill with water. Do not use formula, chemicals or cleaning solutions (including vinegar) in the water tank. Doing so may cause damage to the machine.</p> | <p>3. Screw and tighten cap. Reinstall water tank, sliding down tank until it clicks into place.</p> |

Controls and Display

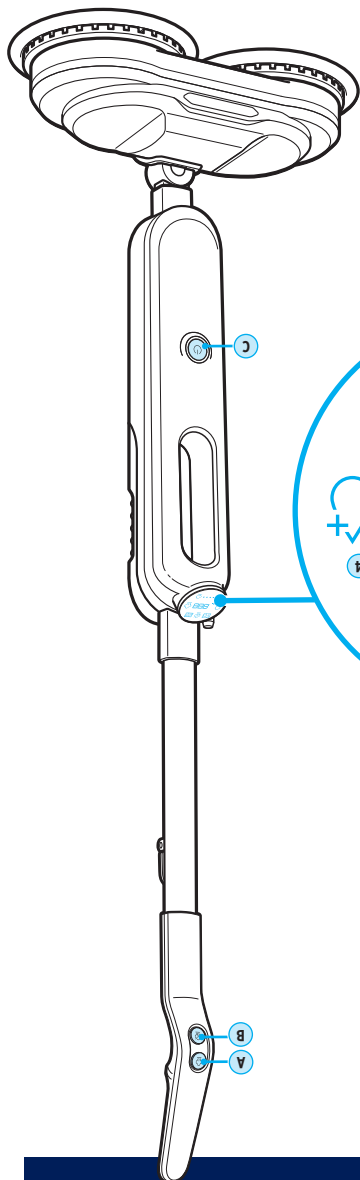
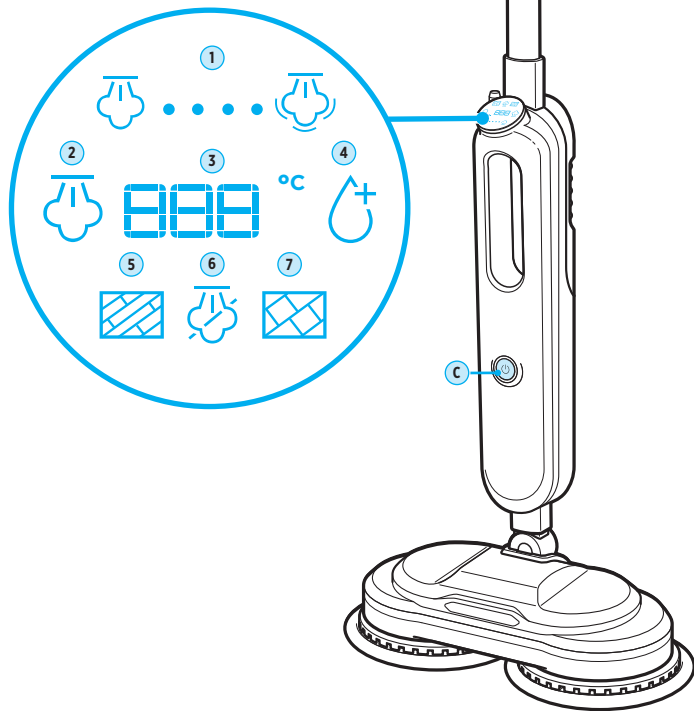
Controls

- A  **Steam Mode**
- B  **No Steam Mode**
- C  **Power ON/OFF**

LED Display

1. Steam Level (Low or High)
2. Steam Readiness
3. Temperature*
4. Add Water
5. Hard Floor Mode
6. No Steam Mode
7. Tile Mode

*Represents temperature inside the tank. Temperature may be higher inside tank to maintain steam during use.



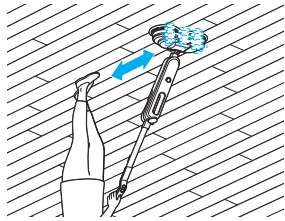
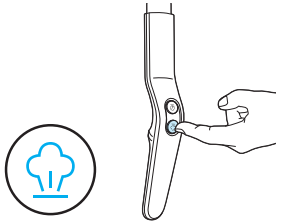
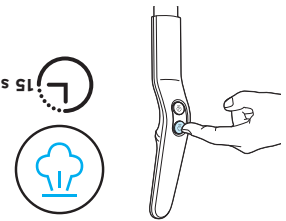
- Contrôles et affichage**
- A  **Mode vapeur**
 - B  **Mode sans vapeur**
 - C  **Alimentation (marche/arrêt)**

Afficheur à DEL

1. Niveau de vapeur (faible ou élevé)
2. État de préparation de la vapeur
3. Température*
4. Ajouter de l'eau
5. Mode pour planchers nus
6. Mode sans vapeur
7. Mode pour carrelage

* Représente la température à l'intérieur du réservoir. La température peut être plus élevée à l'intérieur du réservoir pour maintenir la vapeur pendant l'utilisation.

*Tue 99.9 % du coronavirus humain (souche 229E), du virus de la grippe A (H1N1), de Staphylococcus aureus, de Klebsiella aerogenes et de Trichophyton interdigitale lorsqu'il est utilisé conformément au mode d'emploi. Essais effectués dans un laboratoire tiers dans des conditions contrôlées. Les résultats peuvent varier.

| | | |
|--|---|--|
| <p>5. Pour nettoyer à la vapeur, déplacez l'appareil lentement et régulièrement d'avant en arrière sur le sol.</p> | <p>Mode veille</p> <p>Plancher nu</p> <p>Carrelage</p> | <p>3. Appuyez sur le bouton du mode vapeur pour faire chauffer. Les tampons de la vadrouille commencent à tourner. La température s'ajustera et augmentera au fur et à mesure que l'appareil chauffe. Au bout de 15 secondes, le voyant orange clignotant affichera une lumière fixe, indiquant que la vapeur est prête.</p> |
|  |  |  |
| <p>2. Inclinez l'appareil. L'écran s'allumera en mode veille.</p> | <p>Remarque : Lorsqu'elles sont en position verticale, les têtes de balai ne tournent pas et (---) s'affiche à l'écran.</p> | <p>1. Branchez l'appareil dans une prise de courant. Appuyez sur le bouton d'alimentation pour mettre l'appareil en marche.</p> |

Dégâts importants

Pour les dégâts difficiles et collants, orientez le centre du tampon de vadrouille sur la tache. La vapeur passe par le centre de chaque tampon.

Vous voyez une trace sèche sur le sol à l'endroit où les tampons se touchent?

Ralentissez pour mieux nettoyer. Visez une vitesse de 20 cm (8 po) par seconde. Votre pied peut servir de longueur de base lorsque vous déplacez l'appareil au sol.

Instructions de nettoyage

- Avant d'utiliser votre vadrouille à vapeur pour nettoyer et assainir*, balayez bien le sol ou passez l'aspirateur.
- Votre vadrouille à vapeur est conçue pour nettoyer les planchers nus, notamment les surfaces de céramique, de stratifié, de marbre, de pierre et de bois dur et étanche. L'utilisation de votre vadrouille à vapeur sur des planchers cirés et sur certains planchers non cirés pourrait en diminuer la durée. La vadrouille à vapeur n'est pas conçue pour être utilisée sur des planchers en vinyle, en plinches de vinyle, en plinches de linoléum ou sur des planchers non étanches. Pour obtenir de meilleurs résultats, faites un essai sur un endroit dissimulé et vérifiez les instructions du fabricant de votre plancher concernant son entretien.

Assainissement à la vapeur*

Votre appareil à vapeur a été testé par des laboratoires tiers dans des conditions contrôlées afin de garantir qu'il assainit et tue 99,9 % des germes, bactéries et virus*, y compris les coronavirus et les virus de la grippe. Veuillez utiliser le produit selon les instructions; les résultats peuvent varier.

Steam Cleaning & Sanitizing*



Your steam cleaner was tested by third-party laboratories under controlled conditions to ensure it sanitizes and kills 99.9% of germs, bacteria and viruses*, including Coronavirus and Influenza viruses. Please use as directed; your results may vary.

Cleaning Tips

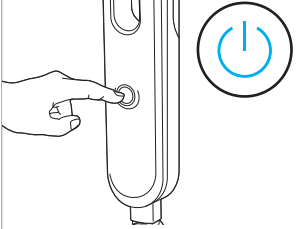
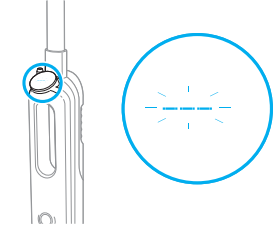
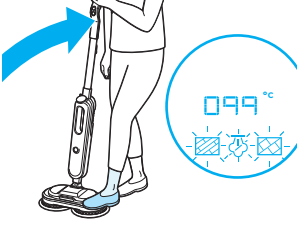
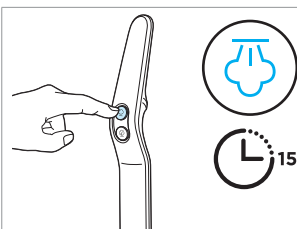
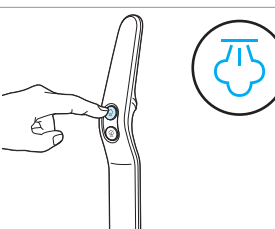

- Before using your steam mop to clean and sanitize*, thoroughly sweep or vacuum floor.
- Your steam mop is designed to clean hard flooring such as ceramic tile, laminate, marble, stone, and sealed hardwood floors. Use of your steam mop on waxed or some unwaxed floors may result in a diminished glossiness. The steam mop is not intended for use on vinyl, vinyl plank, linoleum, or unsealed floors. For best results, test in an inconspicuous area and check the care instructions from your flooring manufacturer.

Tough Messes

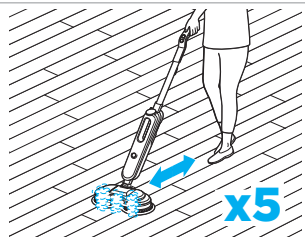
For difficult, stuck-on messes, aim center of mop pad on stain. Steam comes through center of each mop pad.

Seeing a dry path on the floor where the pads touch?

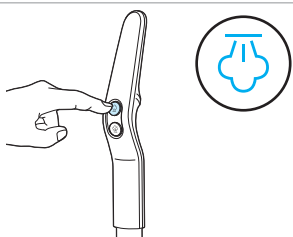
Slow down for even cleaning. Aim for 8 inches per second. Your foot may be a helpful reference as you move the machine along.

| | | |
|--|--|---|
|  <p>1. Plug machine into an outlet. Press power button to turn machine ON.</p> |  <p>The display screen will light and blink.</p> <p>Note: When upright, mop heads will not spin and (---) will show on display screen.</p> |  <p>2. Recline machine. The display screen will light in standby mode.</p> |
|  <p>3. Press steam mode button to heat. Mop pads will begin to spin. Temperature will be displayed and rise as machine heats up. After 15 seconds, blinking amber light will turn solid indicating that steam is ready.</p> |  <p>4. Press the steam mode button again to select your desired floor type setting.</p> <p>Hard Floor</p> <p>Tile</p> <p>Standby</p> |  <p>5. To steam clean, move the machine slowly and evenly, back and forth over your floors</p> |

*Kills 99.9% of Human Coronavirus (Strain 229E), Influenza A (H1N1) virus, Staphylococcus aureus, Klebsiella aerogenes, and Trichophyton interdigitale when used as directed. Testing conducted in a third-party laboratory under controlled conditions. Results may vary.



6. To [sanitize](#)* an area of your floor after cleaning, ensure your machine is in tile mode for 3 minutes, then slowly and evenly move machine back and forth at least 5 times over the area using **[continuous steam](#)**.



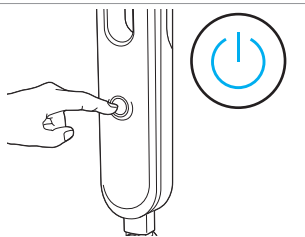
7. Press steam mode button to stop pads and steam.

Note: Allow floor to dry for 5 minutes before returning to use.

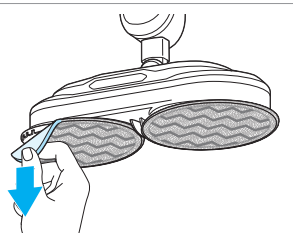
Caution: To prevent damage to machine, do not step on foot of machine during use.

*Kills 99.9% of Human Coronavirus (Strain 229E), Influenza A (H1N1) virus, Staphylococcus aureus, Klebsiella aerogenes, and Trichophyton interdigitale when used as directed. Testing conducted in a third-party laboratory under controlled conditions. Results may vary.

After-Cleaning Care

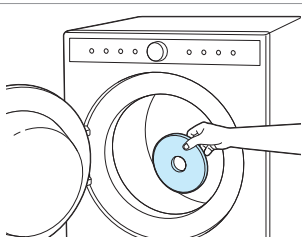


1. Press power button to turn OFF. Unplug the machine.



2. Carefully remove mop pads.

Note: Mop pad and foot may be hot.



3. Mop pads may be machine** or hand washed. Let mop pads **dry completely** before reattaching.

****Machine wash warm. Use only liquid detergents. Do not use bleach or fabric softener. Tumble dry on low. Do not iron or dry clean.**

Note: Any other maintenance or servicing not included in this manual should be performed by an authorized service representative.


Storing Your Machine

When finished using the product, wrap cord around cord wrap for storage. Store machine indoors in a dry location in an area where the product is not likely to get damaged.

More Tips



Press the no steam mode button to scrub without steam if desired.

When water is depleted during use, () symbol will appear to notify that water tank needs to be filled.

When machine is standing upright, it will stop spinning and producing steam.
Display will blink (— — —).

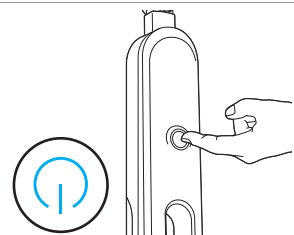
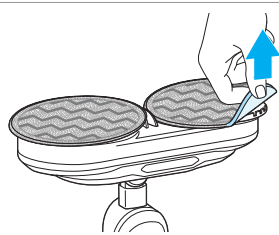
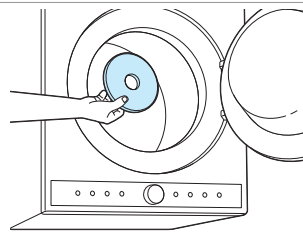
Rangement de l'appareil

Remarque : Toute opération d'entretien ou de réparation autre que celles qui sont indiquées dans ce manuel doit être effectuée par un représentant d'entretien autorisé.

Lavage en machine à l'eau chaude. N'utilisez que des détergents liquides. N'utilisez pas d'eau de javel ou de produit assouplissant.
Faites sécher à la machine à faible régime. Les tampons ne doivent pas être repassés ni nettoyés à sec.

- 1.** Appuyez sur le bouton d'alimentation pour éteindre l'appareil. Débranchez l'appareil.
- 2.** Retirez avec précaution les tampons de la vadrouille.
- Remarque :** Le tampon et le pied de la vadrouille peuvent être chauds.

3. Les tampons peuvent être lavés à la machine** ou à la main. Laissez les tampons sécher complètement à l'air libre avant de les réinstaller.



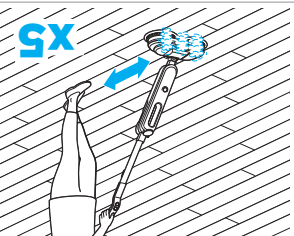
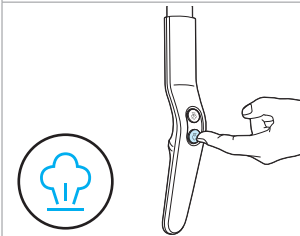
Entretien après le nettoyage

Attention : Pour éviter d'endommager l'appareil, ne marchez pas sur son pied pendant son utilisation. * Tue 99,9 % du coronavirus humain (souches 229E), du virus de la grippe A (H1N1), de *Staphylococcus aureus* et de *Klebsiella aerogenes* et de *Trichophyton interdigitale* lorsqu'il est utilisé conformément au mode d'emploi. Essais effectués dans un laboratoire tiers dans des conditions contrôlées. Les résultats peuvent varier.

6. Pour assainir* une zone de votre sol après le nettoyage, appuyer sur la touche du mode vapeur afin d'arrêter les tampons et la vapeur.


Remarque : Laissez le sol sécher pendant 5 minutes avant d'y circuler à nouveau.

Lorsque l'appareil est en position verticale, il cesse de tourner et de produire de la vapeur. L'écran clignotera (— — —).



Appuyez sur la touche du mode sans vapeur pour récurer sans vapeur si vous le souhaitez.

Nettoyage et assainissement à la vapeur* (suite)


**AVERTISSEMENT**

Afin de réduire les risques d'incendie et de décharge électrique, éteignez l'appareil et débranchez la fiche de la prise électrique avant de procéder aux vérifications d'entretien ou de diagnostic d'une panne.

Garantie limitée


Garantie limitée de 2 ans. Visitez le **support.BISSELL.ca** ou téléphonez au 1 800 263-2535 pour obtenir des renseignements complets sur la garantie.

| Problème | Causes possibles | Solutions |
|---|---|---|
| Vaporisation faible ou absente | Le réservoir d'eau est vide. | Remplissez le réservoir. |
| | Mode vapeur non sélectionné. | Sélectionnez le mode vapeur en appuyant sur le bouton de mode vapeur situé sur la poignée. |
| | Les dépôts minéraux provenant de l'eau dure ont provoqué une obstruction. | Communiquez avec le Service à la clientèle de BISSELL. |
| Les tampons de vadrouille ne tournent pas | L'appareil est en position verticale. | Inclinez l'appareil. |
| Les tampons à recurer sont instables | Les tampons ne sont pas installés de façon appropriée. | Éteignez l'appareil. Retournez l'appareil pour vérifier l'installation du tampon. Assurez-vous que les coussinets sont alignés sur les cercles centraux du pied et bien fixés. |
| Traces | Le tampon de vadrouille est sale. | Rétez et lavez le tampon en suivant les instructions de la page 6. |
| | Utilisation sur un plancher ciré ou huilé. | Si vous avez traité votre plancher avec des produits de polissage ou de la cire, la vapeur peut en diminuer l'éclat. Consultez les instructions du fabricant de la cire ou du produit de polissage. Si vous n'avez pas poli ni ciré votre plancher, vérifiez les instructions d'entretien du fabricant du plancher. |
| | Le capuchon du réservoir d'eau propre n'est pas fermé adéquatement. | Rétez le réservoir d'eau propre et réinstallez le bouchon. Voir les instructions à la page 3. |
| L'appareil présente une fuite | Le réservoir d'eau propre est mal fixé en place. | Réinstallez le réservoir d'eau propre. Voir les instructions à la page 3. |

**Diagnostique de panne**

Voici certains problèmes qui pourraient survenir. Si vous ne voyez pas le problème que vous éprouvez ci-dessous, visitez le **support.BISSELL.ca**.

Troubleshooting

 Below are some of the issues you may run into. If you don't see the issue you're experiencing below, visit **support.BISSELL.ca**.

| Problem | Possible Cause | Remedies |
|---------------------------|---|---|
| Reduced steam or no steam | Water tank empty. | Refill tank. |
| | Steam mode not selected. | Select steam mode by pressing steam mode button on handle. |
| | Mineral deposits from hard water caused clog. | Contact BISSELL Consumer Care. |
| Mop pads are not spinning | Machine is upright. | Recline machine. |
| Mop pads are wobbling | Mop pads are not installed properly. | Turn Power OFF. Turn machine upside down to see pad installation. Ensure pads are aligned to center circles on foot and secured tightly. |
| Streaking | Dirty mop pad. | Remove and wash pad per instructions on page 6. |
| | Use on waxed or oiled floor. | If you have used floor polishes or wax on your floors, steam products may decrease glossiness. Refer to wax or polish manufacturer. If you don't wax or polish your floors, check floorcare instructions from your flooring manufacturer. |
| Machine is leaking | Cap of clean water tank is not closed properly. | Remove clean water tank and reinstall cap. See instructions on page 3. |
| | Clean water tank is not seated properly. | Reinstall clean water tank. See instructions on page 3. |

Limited Warranty

Limited 2-year warranty. Visit **support.BISSELL.ca** or call 1-800-263-2535 for complete warranty information.

**WARNING**

To reduce the risk of fire, electric shock or injury, turn power OFF and disconnect plug from electrical outlet before performing maintenance or troubleshooting.



We're Waggin' Our Tails!

BISSELL proudly supports BISSELL Pet Foundation® and its mission to help save homeless pets. When you buy a BISSELL® product, you help save pets, too. We're proud to design products that help make pet messes, odours and pet homelessness disappear. Visit [BISSELLsavespets.ca](https://support.BISSELL.ca) to learn more.

But wait, there's more!

Join us online for a complete guide to your new product, including troubleshooting, product registration, parts, and more.
Go to support.BISSELL.ca.



REGISTER



INFO



VIDEOS



PARTS



SUPPORT



©2023 BISSELL Inc. All rights reserved.
Part Number 1639750 11/23

Attendez, ce n'est pas tout!

Visitez-nous en ligne pour consulter le guide complet de votre nouveau produit qui comprend les diagnostics de panne, l'enregistrement du produit, les pièces et plus.

Allez au support.BISSELL.ca.

INSCRIPTION

INFO

VIDÉOS

PIÈCES

SOUTIEN

BISSELL appuie fièrement la BISSELL Pet Foundation® et sa mission de sauver des animaux sans foyer. Lorsque vous achetez un produit BISSELL®, vous contribuez aussi à sauver des animaux. Nous sommes fiers de concevoir des produits qui aident à faire disparaître les saletés et les odeurs laissées par les animaux tout en réduisant le nombre d'animaux sans foyer. Visitez le site BISSELLsavespets.ca pour en savoir plus.

Nous frétillons de joie!

